

4740.

1351 Aug. 25.

Borgmästare och råd i Stockholm anhålla hos rådet i Lübeck, att det måtte lämna vederbörligt understöd åt Henrik från Rostock och Johannes Velkener, båda borgare i Lübeck, hvilka å Stockholmsborgaren Godeke Scheres vägnar gjorde anspråk på det legat, hvilket i Lübecksborgaren Henrik Rodes testamente gjorts till förmån för sagde Godeke Schere.

Orig. på perg. i Lübecks Statsarkiv.
Tryckt efter en afskrift af K. H. Karlsson i Sv. Riksark.

Circumspectis et virtutum honestate preclaris viris dominis consulibus civitatis Lubicensis proconsules ac vniuersitas consulum in Stocholm obsequiose voluntatis affectum cum honoris incremento. In nostra Godeke Schere, noster conciuis, comparens presencia lucide declarauit quendam summam pecunie, videlicet centum marchas denariorum Lubicensium, sibi per Hinricum Roden, quondam vestrum conciuem felicis recordacionis, in suo testamento rite et racionabiliter ordinato, ut ibidem lucidius continetur, esse liberaliter assignatas et legatas, ad quas quidem emonendas, exigendas pariter et tollendas, cum ipse vos ad presens propria visitare nequierit in persona, Hinricum de Rozztok et Johannem Velkener, vestros conciues, aut vnum eorum reliquo absente cum eisdem faciendi, dimittendi gratum et ratum habiturus plenipotentes coram nobis constituit singulariter et elegit. Supplicantes igitur vestre honestati ac amicitie singulari precibus affectiuis, quatenus memoratas centum marchas ipsis aut alteri eorum iubeatis sine difficultate integraliter presentari, pro quo vestrorum beneplacitorum executores promptissimi semper volumus inueniri, securam ad nos credituam et respectum habituri, quod pro eisdem centum marchis sibi presentatis per neminem iterata monicio aut posterior accio vos sequetur, sed omnes, quorum interest aut intererit, inde prorsus immoniti manebunt et quitati, pro quo a Gherardo de Ranten, nostri consulatus socio, et dicto Godekino Schere et Arnoldo Wise, nostris conciuiibus, volentes vos indempnes preseruare, plenariam accepimus caucionem. Datum nostro sub sigillo, quod sub anno Domini m^occc^o quinquagesimo primo in crastino beati Bartholomei apostoli in testimonium premissorum presentibus est appensum.

Sigillet (Sv. Sig. fr. Medelt. I, 3, 768) väl bibehållet.

4741.

1351 Aug. 28.

Åhus.

Konung Magnus tilldömer Lars Jonsson hufvudgården i 'Gyurthelykke' jämte alla de gårdar i Ifvetofta, hvilka denne tillpantat sig af Esbjörn Svensson och som ej i laga tid blifvit återinlösta.

Registr. Eccl. Lund., s. 144.

Omnibus presens scriptum cernentibus Magnus, Dei gracia Suecie, Norwegie et Scanie rex, salutem in Domino sempiternam. Noueritis, quod nos exhibitorem [o: -i] presencium, Laurencium [o: -o] Jonsson, licet ex superhabundanti, curiam principalem in Gyurthelykke cum omnibus suis attinenciis et cum omnibus curiis et fundis in Ysetoffte [o: Yfetoffte], quos vel quas quidam Esbernus Swensson cum vxore sua et post mortem Johannis Baat, fratris vxoris sue bone memorie, iure hereditario obtinuit et possedit, que quidem bona idem Esbernus eidem Laurencio pro quadam summa

pecunie in placito Willandsheret per modum forwæthie impignoravit et scotavit et statuto inter eos termino non redemit, prout in litteris plurium fidedignorum plenius continetur, sicut eadem bona sibi per quatuor litteras nostras, nullis nostris litteris in contrarium receptis, sunt legaliter adiudicata, ipso postmodum per quatuor discretos de eadem prouincia in eorundem bonorum possessionem introducto et ad vltimum per litteras nostras sub maiori sigillo nostro eidem negotio imposito silencio perpetuo et finali, adiudicamus iure perpetuo possidenda, inhibentes firmiter et districte, ne quis cuiuscunque condicionis aut status existat se de bonis predictis ad ipsum Laurencium legittime, vt premittitur, deuolutis decetero aliquid intromittat sine ipsius voluntate et consensu, prout gratiam nostram diligere voluerit inoffensam. Datum Aosie anno Domini mccccli dominica post Bartholomei.

Öfverskrift: Aliud adiudicarium eiusdem (*se SD 3964*).

Förut tryckt hos Matzen, Den danske panterets historie, s. 465 f.

4742.

1351 Sept. 4.

Helsingborg.

Erland Mattsson utfärdar skuldebref å åttio mark penningar till Ebbe Pik och sätter som säkerhet vissa egendomar i pant.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Omnibus presens scriptum cernentibus Erlendus Mattesson salutem in Domino sempiternam. Tenore presencium recognosco et constare volo omnibus euidenter me viro discreto Ebboni Piik, presencium exhibitori, in octoginta marcis denariorum nouorum scaniensium ex iusto debito teneri ac esse veraciter obligatum sibi aut suis heredibus per me vel meos heredes in festo pentecostes proximo nunc futuro et nullo alio termino in prompta pecunia Scaniensi et nullis aliis valoribus absque omni impedimento, contradiccione seu iudicio integraliter et finaliter persoluendis, ad quod me et heredes meos firmiter astringo per presentes. Si autem, quod absit, in prefixo termino, vt predictur, in soluendo defecero, extunc eidem Ebboni bona mea infrascripta, videlicet Hakastadha in parochia Kønga, Iarnmøllæ, Køop et Tyrlarydh parochia Toaker sita cum omnibus et singulis eorundem bonorum pertinenciis, inpignero per presentes tali prehabita ratione, quod predictus Ebbo omnes redditus predictorum bonorum annuatim iuxta voluntatem suam libere leuare valeat, in sortem predictarum lxxx^a marcarum minime computandos, priusquam de premisse summa pecunie sibi vel suis heredibus, vt preferitur, integraliter fuerit satisfactum. Si vero de supradictis bonis meis sibi inpigneratis sex marce denariorum Scaniensium ratione landgilde anno quolibet non prouenerint, extunc sibi aliorum bonorum meorum redditus sine mora deputabo, ita quod sex marcas denariorum nouorum Scaniensium a predictis bonis et redditibus anno quolibet ad minus debeat subleuare sine impetitione vel reclamacione mea vel heredum meorum quorumcunque. Hoc sibi firmiter promitto in hiis scriptis. In cuius recognicionis testimonium sigillum meum presentibus est appensum. Scriptum Helsingæborgh anno Domini m^occc^ol primo dominica proxima ante natiuitatem beate virginis.

På baksidan: Hakastapa in parochia Kønga, Iarnmølla, Køp et Tyrlaryp parochia Toaker.

Sigillet (en sparre i sköld med hjälm) skadadt.

Förut tryckt hos Möller, Fornhandlingar rörande Halland, s. 74 f.